

## Belgische Kamer van Volksvertegenwoordigers

GEWONE ZITTING 1992-1993 (\*)

9 MAART 1993

### HERZIENING VAN DE GRONDWET

#### Herziening van artikel 53 van de Grondwet

#### AMENDEMENTEN

#### N° 11 VAN DE HEREN DUCARME, DUQUESNE EN REYNNDERS

Enig artikel

#### De overgangsbepaling aanvullen met wat volgt :

« De datum waarop het door de Kamers na 1 november 1992 aangenomen artikel 53 in werking treedt, wordt door de Kamers bepaald overeenkomstig de bij artikel 131, laatste lid, voorgeschreven wijze, nadat hen het resultaat van een vóór 31 december 1993 te houden volksraadpleging is meegedeeld.

De wet bepaalt de wijze waarop die volksraadpleging wordt georganiseerd, waarbij erop wordt toegezien dat de resultaten een beeld geven van het standpunt dat de inwoners van elke gemeenschap innemen. »

#### VERANTWOORDING

Als de Grondwet aan een diepgaande herziening wordt onderworpen, die de structuur en de instellingen van de Grondwet ingrijpend wijzigt en belangrijke gevolgen heeft

Zie :

- 904 - 92 / 93 :

- N° 1 : Tekst overgezonden door de Senaat.
- N° 2 : Amendementen.

(\*) Tweede zitting van de 48<sup>e</sup> zittingsperiode.

## Chambre des Représentants de Belgique

SESSION ORDINAIRE 1992-1993 (\*)

9 MARS 1993

### REVISION DE LA CONSTITUTION

#### Révision de l'article 53 de la Constitution

#### AMENDEMENTS

#### N° 11 DE MM. DUCARME, DUQUESNE ET REYNDERS

Article unique

#### Compléter la disposition transitoire par ce qui suit :

« La date d'entrée en vigueur de l'article 53 de la Constitution votée par les Chambres postérieurement au 1<sup>er</sup> novembre 1992 sera fixée par les Chambres selon les modalités prévues à l'article 131, dernier alinéa, après que le résultat d'une consultation populaire, qui aura lieu avant le 31 décembre 1993, leur ait été communiqué.

La loi fixe les modalités d'organisation de cette consultation populaire en veillant à ce que les résultats puissent faire apparaître le point de vue des Belges appartenant à chacune des communautés. »

#### JUSTIFICATION

Au moment d'adopter une révision profonde de la Constitution, modifiant sa structure et ses institutions de manière substantielle, avec d'importantes répercussions sur

Voir :

- 904 - 92 / 93 :

- N° 1 : Texte transmis par le Sénat.
- N° 2 : Amendements.

(\*) Deuxième session de la 48<sup>e</sup> législature.

voor het leven van elke burger, moet die burger in staat worden gesteld om zich over de genomen beslissingen uit te spreken. Alleen op die manier kan de groeiende kloof tussen de burger en 's lands leiders worden gedicht en wordt, wat nog belangrijker is, in België concrete gestalte gegeven aan de democratie.

Met het oog op de bescherming van de minderheden in dit land moeten de resultaten van de volksraadpleging duidelijk weergeven hoe men in elke gemeenschap afzonderlijk over die problemen denkt.

#### N<sup>r</sup> 12 VAN DE HEREN DUCARME, DUQUESNE EN REYNDERS

(Subamendement op amendement n<sup>r</sup> 11)

Enig artikel

**In de voorgestelde tekst, tussen de woorden « van elke gemeenschap » en het woord « innemen », de woorden « en van elk gewest » invoegen.**

#### N<sup>r</sup> 13 VAN DE HEREN DUCARME, DUQUESNE EN REYNDERS

Enig artikel

#### De overgangsbepaling aanvullen als volgt :

« Het tussen 1 november 1992 en 30 december 1993 goedgekeurde artikel 53 treedt niet eerder in werking dan na indiening door de regering van een ontwerp tot herziening, zoals bepaald is in artikel 132 van de Grondwet. »

#### VERANTWOORDING

De tekst behoeft concordantie inzake terminologie en nummering om een samenhangende, duidelijke en voor alle burgers bevattelijke redactie van de Grondwet te krijgen.

De rechtszekerheid gebiedt derhalve dat de Belgische Grondwet pas na het doorvoeren van die aanpassing in werking treedt.

#### N<sup>r</sup> 14 VAN DE HEREN DUCARME, DUQUESNE EN REYNDERS

Enig artikel

#### De overgangsbepaling vervangen door wat volgt :

« De bepalingen van dit artikel worden van kracht op de datum van de verkiezingen voor de Vlaamse Raad, voor de Waalse Gewestraad, voor de Brusselse Hoofdstedelijke Raad en voor de Raad van de Duitstalige Gemeenschap. »

la vie de chaque citoyen, il est indispensable, pour combler le fossé qui s'agrandit de plus en plus, entre le citoyen et les dirigeants du pays, et plus encore pour garantir en Belgique l'expression concrète de la démocratie, de permettre à chaque citoyen belge de se prononcer sur les changements ainsi arrêtés.

Afin de préserver les minorités du pays, il importe que la consultation fasse ressortir de manière distincte la position de chacune des communautés.

#### N<sup>r</sup> 12 DE MM. DUCARME, DUQUESNE ET REYNDERS

(Sous-amendement à l'amendement n<sup>r</sup> 11)

Article unique

**Compléter le texte proposé par ce qui suit : « et des régions ».**

#### N<sup>r</sup> 13 DE MM. DUCARME, DUQUESNE ET REYNDERS

Article unique

#### Compléter la disposition transitoire par ce qui suit :

« L'article 53 voté entre le 1<sup>er</sup> novembre 1992 et le 30 décembre 1993 n'entre en vigueur qu'après le dépôt par le gouvernement d'un projet de révision tel qu'il est prévu à l'article 132 de la Constitution. »

#### JUSTIFICATION

Une mise en concordance terminologique et numérologique est indispensable pour rendre le texte de la Constitution cohérent, clair et explicable à tous les citoyens.

Il est donc nécessaire, pour la sécurité juridique, que le texte de la loi fondamentale de la Belgique, n'entre en vigueur qu'une fois cette adaptation réalisée.

#### N<sup>r</sup> 14 DE MM. DUCARME, DUQUESNE ET REYNDERS

Article unique

#### Remplacer la disposition transitoire par ce qui suit :

« Les dispositions du présent article entrent en application à la date des élections prévues pour le Conseil flamand, pour le Conseil régional wallon, pour le Conseil de la Région de Bruxelles-Capitale et pour le Conseil de la Communauté germanophone. »

## VERANTWOORDING

De verkiezingen voor de Vlaamse Raad en voor de Waalse Gewestraad moeten samenvallen met de verkiezingen voor de Brusselse Hoofdstedelijke Raad en met de Raad van de Duitstalige Gemeenschap. De verkiezing voor die twee raden is gepland op dezelfde dag als de Europese verkiezingen in juni 1994.

De Vlaamse Raad en de Franse Gemeenschapsraad moeten elk 10 senatoren aanwijzen voor de Senaat nieuwe versie. Om hun bevoegdheden uit te oefenen is het logisch dat zij, zodra ze zijn samengesteld, bijdragen tot de samenstelling van de Senaat die na de verkiezingen van juni 1994 zou moeten worden geïnstalleerd.

## N° 15 VAN DE HEREN DUCARME, DUQUESNE EN REYNDERS

Enig artikel

**Het voorgestelde artikel 53, § 6, tweede en derde lid, vervangen als volgt :**

*« De wet regelt de verkiezing van de senatoren bedoeld in § 1, 3° tot 7°. »*

## VERANTWOORDING

De regeling van het voorstel is te ingewikkeld en zou tot kiessystemen kunnen leiden die al te veel van elkaar afwijken. Alleen de nationale wetgever mag bevoegd zijn om de verkiezingsregels vast te leggen voor de senatoren bedoeld in § 1, 3° tot 7°.

## N° 16 VAN DE HEREN DUCARME, DUQUESNE EN REYNDERS

Enig artikel

**Paragraaf 3 van de voorgestelde tekst aanvullen met een derde lid, luidend als volgt :**

*« De in de Franse taalgroep van de Senaat vereiste meerderheid moet ook worden gehaald bij de senatoren bedoeld in § 1, 2°, 4° en 7°, die hun woonplaats in het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest hebben. »*

## VERANTWOORDING

De Brusselse senatoren die deel uitmaken van de Franse taalgroep van die assemblée, moeten de zekerheid hebben dat zij hun stem op bijzondere wijze kunnen laten horen.

De Senaat moet de weergave zijn van de federale Staatsstructuur en de minderheden beschermen.

Artikel 53, § 3, waarborgt dat de Nederlandstalige en Franstalige Brusselaars in die assemblée een bepaalde minimale vertegenwoordiging krijgen.

Die bepaling behoort te worden aangevuld met de vereiste om inzake institutionele hervormingen in de Franse taalgroep op bijzondere en toereikende wijze rekening te houden met de stem van de Brusselse verkozenen, net als met die van de Waalse verkozenen.

## JUSTIFICATION

Le Conseil flamand, le Conseil régional wallon doivent être élus en même temps que le Conseil de la Région de Bruxelles-Capitale et du Conseil de la Communauté germanophone. L'élection pour ces deux conseils est prévue en même que les élections européennes au moins de juin 1994.

Le Conseil flamand d'une part et le Conseil de la Communauté française d'autre part sont appelés à désigner chacun 10 sénateurs au sein du Sénat nouvelle formule. Afin d'exercer leurs compétences il est logique que dès leur constitution ils contribuent à former le Sénat qui devrait être mis en place après les élections de juin 1994.

## N° 15 DE MM. DUCARME, DUQUESNE ET REYNDERS

Article unique

**Au § 6 du texte proposé, remplacer les alinéas 2 et 3 par ce qui suit :**

*« La loi règle l'élection des sénateurs visés au § 1<sup>er</sup>, 3<sup>o</sup> à 7<sup>o</sup>. »*

## JUSTIFICATION

Ce système prévu par le projet est trop compliqué et risque d'aboutir à des systèmes électoraux par trop différents l'un de l'autre. Il s'impose donc de laisser au seul législateur national le soin d'élaborer les règles d'élections relatives aux sénateurs visés aux 3<sup>o</sup> à 7<sup>o</sup> du § 1<sup>er</sup>.

## N° 16 DE MM. DUCARME, DUQUESNE ET REYNDERS

Article unique

**Compléter le § 3 du texte proposé par un troisième alinéa libellé comme suit :**

*« La majorité requise pour le groupe linguistique français du Sénat doit également être atteinte parmi les sénateurs visés au § 1<sup>er</sup>, 2<sup>o</sup>, 4<sup>o</sup> et 7<sup>o</sup> et domiciliés dans la Région de Bruxelles-Capitale. »*

## JUSTIFICATION

Il faut permettre aux sénateurs bruxellois composant le groupe linguistique français de cette assemblée de faire entendre leur voix de manière spécifique et garantie.

Le Sénat doit refléter la structure de l'Etat fédéral et protéger les minorités.

La représentation minimale des Bruxellois francophones et néerlandophones y est garantie par l'article 53, § 3.

Cette disposition doit être complétée par la nécessité de trouver au sein de groupe linguistique français, en matière de réformes institutionnelles, une forme de prise en compte particulière et suffisante des voix des élus bruxellois comme de celles des élus wallons.

De door dit amendement voorgestelde regeling bepaalt dat ook onder de Brusselse senatoren van de Franse taalgroep van de Senaat een meerderheid wordt gehaald, om aldus beter rekening te houden met de belangen en de vertegenwoordigers van het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest.

#### N° 17 VAN DE HEREN DUCARME, DUQUESNE EN REYNDERS

Enig artikel

**Paragraaf 3 van de voorgestelde tekst vervangen door wat volgt :**

« *Ten minste 10 senatoren vertegenwoordigen het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest : 2 van hen behoren tot de Nederlandse taalgroep en 8 behoren tot de Franse taalgroep ».*

#### VERANTWOORDING

Brussel zou als derde gewest door ten minste tien senatoren vertegenwoordigd moeten worden. Er werd rekening gehouden met de taalverhouding 80 %-20 %, die in aanmerking wordt genomen in sommige wetten met bijzondere meerderheid, zoals de bijzondere wet betreffende de financiering van de gemeenschappen en de gewesten.

#### N° 18 VAN DE HEREN DUCARME, DUQUESNE EN REYNDERS

Enig artikel

**Het voorgestelde artikel 53, § 1 en § 2 wordt vervangen als volgt :**

« *Artikel 53. — § 1. Onverminderd artikel 58 telt de Senaat 71 senatoren van wie :*

*1° 35 senatoren, aangewezen door en uit de Franse Gemeenschapsraad;*

*2° 35 senatoren, aangewezen door en uit de Vlaamse Raad;*

*3° 1 senator, aangewezen door en uit de Raad van de Duitstalige Gemeenschap.*

*§ 2. De senatoren bedoeld in § 1, 1°, vormen de Franse taalgroep van de Senaat. De senatoren bedoeld in § 1, 2°, vormen de Nederlandse taalgroep van de Senaat.*

*De Duitstalige senator bedoeld in § 1, 3°, behoort tot geen van beide taalgroepen. Zijn stem wordt meegerekend voor de tweederde meerderheid van de uitgebrachte stemmen, maar niet voor het aantal aanwezige leden van de ene of andere taalgroep, noch voor de meerderheid van de stemmen in de ene of andere taalgroep ».*

#### VERANTWOORDING

In de meeste federale staten is het tweekamerstelsel een deel van de staatsstructuur. Het voorstel beoogt de oprich-

La formule proposée par cet amendement exige une majorité au sein des sénateurs bruxellois du groupe linguistique français, afin d'assurer ainsi une meilleure prise en compte des intérêts et des représentants de la Région de Bruxelles-Capitale.

#### N° 17 DE MM. DUCARME, DUQUESNE ET REYNDERS

Article unique

**Remplacer le § 3 du texte proposé par ce qui suit :**

« *Au moins 10 sénateurs représentent la Région de Bruxelles-Capitale dont 8 appartenant au groupe linguistique français et 2 appartenant au groupe linguistique néerlandais. »*

#### JUSTIFICATION

Etant donné que Bruxelles est la troisième région du pays, il est apparu qu'un minimum de 10 sénateurs devait la représenter. Il était tenu compte de la répartition linguistique 80 %-20 % qui est utilisée dans certaines lois à majorité spéciale comme celle de la loi spéciale de financement des Communautés.

#### N° 18 DE MM. DUCARME, DUQUESNE ET REYNDERS

Article unique

**Remplacer les § 1<sup>er</sup> et § 2 du texte proposé par ce qui suit :**

« *Article 53. — § 1<sup>er</sup>. Sans préjudice de l'article 58, le Sénat se compose de 71 sénateurs dont :*

*1° 35 désignés par le Conseil de la Communauté française, en son sein;*

*2° 35 désignés par le Conseil flamand, en son sein;*

*3° un sénateur désigné par le Conseil de la Communauté germanophone, en son sein.*

*§ 2. Les sénateurs visés aux § 1<sup>er</sup>, 1° forment le groupe linguistique français du Sénat. Les sénateurs visés au § 1<sup>er</sup>, 2° forment le groupe linguistique néerlandais du Sénat.*

*Le sénateur germanophone visé au § 1<sup>er</sup>, 3°, ne fait partie d'aucun des deux groupes linguistiques. Son suffrage est pris en compte pour la majorité des 2/3 des suffrages émis, mais n'est pas pris en compte pour la présence des membres de l'un ou l'autre groupe linguistique, ni pour la majorité des suffrages dans l'un ou l'autre groupe linguistique ».*

#### JUSTIFICATION

Dans la plupart des pays fédéraux, le bicaméralisme fait partie de la structure de l'Etat. La proposition vise à créer

ting van een Senaat waarin de gemeenschappen en de gewesten op gelijke voet vertegenwoordigd zijn.

Een van de kamers vertegenwoordigt de deelgebieden die de federale Staat vormen; het is dan ook normaal dat deze gebieden op gelijke wijze vertegenwoordigd zijn, terwijl de Kamer van volksvertegenwoordigers samengesteld is op grond van de bevolkingsaantallen.

In de voorgestelde regeling hebben de Franstalige Brusselaars een vertegenwoordiging in de Franse Gemeenschap waar ze dan ook kunnen worden aangewezen als leden van de Senaat. Hetzelfde geldt voor de Nederlandstalige Brusselse senatoren die door de Vlaamse Raad kunnen worden aangewezen als senator.

#### N° 19 VAN DE HEREN DUCARME, DUQUESNE EN REYNDERS

Enig artikel

##### **In de voorgestelde tekst, de §§ 1 en 2 vervangen als volgt :**

« § 1. De Senaat is samengesteld uit de afgevaardigden van de gewesten en de gemeenschappen die bij algemeen stemrecht rechtstreeks gekozen zijn en zitting hebben in de Franse Gemeenschapsraad en in de Vlaamse Raad.

§ 2. Onverminderd artikel 58 telt de Senaat 184 senatoren, van wie onder meer :

— 28 afgevaardigden uit Brussel die bij algemeen stemrecht rechtstreeks gekozen zijn door de kieskring Brussel-Halle-Vilvoorde;

— 2 Duitstalige afgevaardigden die rechtstreeks gekozen zijn door de kiezers van de kantons Eupen en Sankt-Vith. »

#### VERANTWOORDING

Met de voorgestelde regeling worden naar de Gemeenschap van Wallonië en Brussel afgevaardigd vertegenwoordigers die rechtstreeks verkozen zijn door de Waalse arrondissementen, vertegenwoordigers die verkozen zijn door het kiesarrondissement Brussel-Halle-Vilvoorde en vertegenwoordigers die verkozen zijn door de Duitstalige kantons.

De Vlaamse Raad is samengesteld uit verkozenen van het kiesarrondissement Brussel-Halle-Vilvoorde en verkozenen van de Vlaamse kiesarrondissementen.

Deze twee raden zijn een afspiegeling van de gemeenschappen en de gewesten. Samen vormen ze de Senaat, waar nationale, gewestelijke en gemeenschapsproblemen met elkaar geconfronteerd zullen worden. In de voorgestelde regeling wordt de rol van de Senaat versterkt, aangezien de senatoren als enigen de gemeenschaps- en gewestbevoegdheden zullen uitoefenen.

un Sénat représentant les Communautés et les Régions dans lequel ces dernières sont mises sur un pied d'égalité.

La seconde Chambre représente les entités qui font partie de l'Etat fédéral, il est dès lors normal que ces dernières soient représentées paritairement alors que la Chambre des Représentants est élue en fonction de la population.

Dans le système préconisé les Bruxellois francophones sont représentés au sein de la Communauté française et peuvent dès lors être désignés comme membres du Sénat; il en est de même des sénateurs bruxellois néerlandophones qui peuvent être désignés par le Conseil flamand en qualité de sénateur.

#### N° 19 DE M. DUQUESNE, DUCARME ET REYNDEERS

Article unique

##### **Remplacer les §§ 1<sup>er</sup> et 2 du texte proposé par ce qui suit :**

« § 1<sup>er</sup>. Le Sénat comprend les mandataires régionaux et communautaires élus au suffrage universel direct appartenant au Conseil de la Communauté française et au Conseil flamand.

§ 2. Sans préjudice de l'article 58, le Sénat se compose de 184 sénateurs dont notamment :

— 28 mandataires bruxellois élus au suffrage universel direct sur la base de la circonscription électorale de Bruxelles-Hal-Vilvoorde;

— 2 mandataires germanophones élus directement par les électeurs des cantons d'Eupen et de St. Vith ».

#### JUSTIFICATION

Le système proposé permet d'envoyer au sein de la Communauté de Wallonie et de Bruxelles des représentants directement élus par les arrondissements wallons, des représentants élus par l'arrondissement électoral de Bruxelles-Hal-Vilvoorde et des représentants élus par les cantons germanophones.

En ce qui concerne le Conseil flamand, il est composé d'élus appartenant à un arrondissement électoral de Bruxelles-Hal-Vilvoorde et de représentants appartenant aux arrondissements électoraux flamands.

Ces deux conseils sont l'émanation des Communautés et des Régions. Ensemble, ils forment le Sénat qui est le lieu de rencontre des préoccupations nationales, régionales et communautaires. Le système préconisé voit le rôle du Sénat renforcé, les sénateurs exerçant seuls les compétences communautaires et régionales.

A. DUQUESNE  
D. DUCARME  
D. REYNDERS

N<sup>r</sup> 20 VAN MEVROUW NEYTS-UYTTEBROECK  
c.s.

Enig artikel

**De voorgestelde tekst vervangen door de volgende bepaling :**

« Art. 53. — § 1. Onverminderd artikel 58, telt de Senaat 195 senatoren. Deze zijn :

1° de rechtstreeks verkozen leden van de Vlaamse Raad;

2° de rechtstreeks verkozen leden van de Franse Gemeenschapsraad;

3° de rechtstreeks verkozen leden van de Waalse Gewestraad, die op de dag van hun verkiezing hun woonplaats hebben op het grondgebied van de Duitstalige Gemeenschap.

§ 2. Ten minste drie van de leden bedoeld in § 1, 1°, hebben op de dag van hun verkiezing hun woonplaats in het tweetalig gebied Brussel-Hoofdstad.

Ten minste zes van de leden bedoeld in § 1, 2°, hebben de dag van hun verkiezing hun woonplaats in het tweetalig gebied Brussel-Hoofdstad. »

VERANTWOORDING

De afschaffing van het dubbelmandaat mag geenszins leiden tot een totaal afbreken van de samenwerking tussen de verschillende deelgebieden. Wanneer de rechtstreeks verkozen leden van de raad van één van de deelgebieden op geen enkele wijze meer samenkommen met hun collega's van het ander landsgedeelte, zullen ze elke reflex tot samenwerking en tot het waarborgen van het federaal staatsverband verliezen. Daarom moet de afschaffing van het dubbelmandaat gepaard gaan met een Senaat die de ontmoetingsplaats dient te worden van de Gemeenschappen. In die optiek moet de Senaat dan ook bestaan uit de leden van de gemeenschappen.

N<sup>r</sup> 21 VAN MEVROUW NEYTS-UYTTEBROECK

Enig artikel

**De voorgestelde tekst vervangen door wat volgt :**

« Art. 53. — § 1. Onverminderd artikel 58, telt de Senaat 71 senatoren van wie :

1° 41 senatoren, overeenkomstig artikel 47 gekozen door het Vlaams kiescollege; .

2° 30 senatoren, overeenkomstig artikel 47 gekozen door het kiescollege van de Franstalige Gemeenschap.

§ 2. Ten minste twee van de senatoren bedoeld in § 1, 1°, hebben op de dag van hun verkiezing hun woonplaats in het tweetalig gebied Brussel-Hoofdstad.

Ten minste één van de senatoren bedoeld in § 1, 2°, heeft op de dag van zijn verkiezing zijn woonplaats op het grondgebied van de Duitstalige Gemeenschap.

N<sup>r</sup> 20 DE MME NEYTS-UYTTEBROECK ET CONSORTS

Article unique

**Remplacer le texte proposé par la disposition suivante :**

« Art. 53. — § 1<sup>er</sup>. Sans préjudice de l'article 58, le Sénat se compose de 195 sénateurs, dont :

1° les membres directement élus du Conseil flamand;

2° les membres directement élus du Conseil de la Communauté française;

3° les membres du Conseil régional wallon directement élus qui, le jour de leur élection, sont domiciliés sur le territoire de la Communauté germanophone.

§ 2. Au moins trois des membres visés au § 1<sup>er</sup>, 1°, sont domiciliés le jour de leur élection, dans la région bilingue de Bruxelles-Capitale.

Au moins six des membres visés au § 1<sup>er</sup>, 2°, sont domiciliés, le jour de leur élection, dans la région bilingue de Bruxelles-Capitale. »

JUSTIFICATION

La suppression du double mandat ne peut en aucun cas aboutir à une rupture totale de la coopération entre entités fédérées. Si les membres directement élus du Conseil d'une des entités ne se réunissent plus d'aucune manière avec leurs collègues de l'autre partie du pays, ils n'auront plus le réflexe de coopérer et de garantir le lien étatique fédéral. C'est pourquoi la suppression du double mandat doit aller de pair avec la transformation du Sénat en un lieu de rencontre des Communautés. Dans cette optique, le Sénat doit donc être composé des membres des Conseils des communautés.

N<sup>r</sup> 21 DE MME NEYTS-UYTTEBROECK

Article unique

**Remplacer le texte proposé par ce qui suit :**

« Art. 53. — § 1<sup>er</sup>. Sans préjudice de l'article 58, le Sénat se compose de 71 sénateurs, dont :

1° 41 sénateurs élus conformément à l'article 47, par le collège électoral flamand;

2° 30 sénateurs élus conformément à l'article 47, par le collège électoral de la Communauté française.

§ 2. Au moins deux des sénateurs visés au § 1<sup>er</sup>, 1°, sont domiciliés le jour de leur élection, dans la région bilingue de Bruxelles-Capitale.

Au moins un des sénateurs visés au § 1<sup>er</sup>, 2°, est domicilié le jour de son élection, sur le territoire de la Communauté germanophone.

Ten minste zes van de senatoren bedoeld in § 1, 2°, hebben op de dag van hun verkiezing hun woonplaats in het tweetalig gebied Brussel-Hoofdstad.

#### VERANTWOORDING

De burger moet kunnen bepalen wie wordt gekozen en moet duidelijk weten wie wat vertegenwoordigt. Daarom dient elke vorm van coöptatie uitgesloten te worden.

A.-M. NEYTS-UYTTEBROECK  
J. GABRIELS  
P. CHEVALIER

*Au moins six des sénateurs visés au § 1<sup>er</sup>, 2<sup>o</sup>, sont domiciliés, le jour de leur élection, dans la région bilingue de Bruxelles-Capitale. »*

#### JUSTIFICATION

Le citoyen doit pouvoir déterminer qui sera élu et savoir clairement qui représente quoi. Dans cette optique, toute forme de cooptation est donc à proscrire.